



СПІЛКА УКРАЇНСЬКОЇ МОЛОДІ в АВСТРАЛІЇ
National Executive – Крайова Управа
UKRAINIAN YOUTH ASSOCIATION of AUSTRALIA



www.cym.org/au

ky-australia@cym.org

P.O. Box 5309, Greystanes, NSW., 2145, Australia

Обіжник ч.38-2008/2009

16го квітня 2010

До: Управ осередків Спілки Української Молоді в Австралії

ВШ Подруги й Друзі,

ГАРТУЙСЬ!

Цей обіжник присвячений виключно в справі святкування 60 ліття СУМ Австралії...

1. 60 ЛІТТЯ СУМ Австралії – Святкуємо 60 РОКІВ нашої Спілки...

- а. Загальна Програма...
- б. ЗдвиГ – Ювілейний Концерт
- в. Конференція Дружинників
- г. Забава – Товариська Зустріч
- ґ. Участь в Богослуженнях – Св. Літургія
- д. Апель
- е. Показовий День Осередків
- є. Святкування 60-ої Річниці – Ювілейний Обід-Бенкет...
- ж. Відзнака 60-ої річниці
- з. Нічліги
- и. Светри (Hoodies) та інший одяг на замовлення
- і. ДВД – DVD
- ї. Сумівський Однострій
- й. Осередкові Прапори
- к. Запрошення Гостей...
- л. Замовлення квитків на імпрези...

1. ЗДВИГ СУМ Австралії – Святкуємо 60 РОКІВ нашої спілки... Знова пригадуємо, що в днях 11го до 13го ЧЕРВНЯ 2010, КУ СУМ Австралії відзначає 60 ЛІТТЯ СУМ Австралії з ЗДВИГОМ та (престижем) СВЯТКУВАННЯМ з обідом та відповідною програмою.

Нижче подаємо інформацію стосовно різних аспектів Ювілею.

Просимо управ ознайомитися з усіма справами, та подати до КУ і-або до згаданих відповідальних осіб потрібну інформацію згідно з поданими реченнями.

а. Загальна Програма... Нижче подаємо Вам образ загальної програми Святкувань, яке відбудеться у Мельборні – засадничо усі імпрези заплановані в Українському Народному Домі (Ессендон), або біля Української Католицької Катедри Свв. Верх. Апостолів Петра і Павла (Норт Мельборн).



Субота 12го червня 2010

- | | |
|-------------------------------|---|
| 10.00 рано до 3.00 по-полудні | Проби мистецьких груп в головні залі Нар. Дому |
| 11.30 рано – 12.30 по-пол. | Засідання-Зустріч Дружинників (Нар. Дім. Ессендон) |
| 3.30 по-пол. – 5.30 веч. | Ювілейний Концерт (Укр. Народний Дім) |
| 5.30 веч. | Перекуска для учасників концерту |
| 6.00 веч. | Підготовлення залі до Товариської Забави (Нар. Дім) |
| 6.30 веч. | Забави (з вечерею-перекускою на закуп)... |

Неділя 13го червня 2010

- | | |
|--------------|--|
| 9.30 рано | Св. Літургія (УК Катедра – Норт Мельборн) |
| 11.15 рано | Святочний Апель – в повних одностроях (УК Катедра) |
| | Спільна Пропама'ятна Знімка |
| 1.30 по-пол. | Показ Осередків (Укр. Нар. Дім)... |
| | Ювілейний Обід-Бенкет (Укр. Нар. Дім) |
| 4.00 по-пол. | Прощальна Імпреза (Укр. Нар. Дім) |

ім. Ген Хор. Тараса Чупринки в Сідней; ім. Гет. Івана Мазепи в Мельборні; ім. Степана Бандери в Джілонгу;
 ім. Крут в Перті; ім. Симона Петлюри в Ньюкастелі; ім. Тараса Шевченка в Аделаїді;
 ім. Полк. Євгена Коновальця в Канберрі-Квінб'їан; ім. Кн. Володимира Великого в Окслей.

ДОКИ ЖИВЕШ - МРІЙ І ШУКАЙ!

б. Здви́г – Ювілейний Концерт... Ювілейний Концерт (Здви́г) відбудеться у СУБОТУ, 12го червня, ц.р. починаючи о год. 3.30 по-полудні.

Концерт відбудеться в головні залі Українського Народного Дому.

Просимо осередків негайно зголошуватися свої передбачені виступи – чи це спів (хори, солісти дуети ітд.), танці (ансамблі, солісти, дуети і тощо), драми, інсценізації, комедії, скечі, вірші, музично-інструментальні виступи – нпр. піано, скрипка, оркестри, ітп.

Передбачено можливості для різного типу виступу. Ко-ординатором Ювілейного Концерту є **под. Наталка Моравська** (контактні дані подано нижче).

Починаючи від год. 10.00 рано, усі осередки (окрім осер. Мельборн) котрі виступатимуть на концерті будуть мати нагоду на пробу в Народному Домі. Проби будуть обмежені часом.

Осередки повинні негайно зголошувати свою участь в концерті, зокрема подати точки до програми.

Просимо в цій справі бути в безпосереднім контакті з **под. Наталкою Моравською** (Культ.-Осв. Референт КУ) на тел. 03 9379 6682, мобільний – 0403 100 559 або електронно (емайл) на nataliamoravski@hotmail.com.

Після концерту для учасників-виконавців, буде легонька перекуса перед забавою...

Також просимо осередків повідомити, коли (в котрий день та на котру годину) передбачено приїзд до Мельборну більшістю учасників концерту з Вашого осередка.

в. Конференція Дружинників... Ролю дружинників у нашій Спілці не можемо легковажити. Тому конечно, щоб ця клітина мала нагоду зійтися та переговорити діяльність, пляни ітп., що до майбутністю СУМу. Нещодавно, відбувся Світовий Злет Дружинників в часі якому переглядалося працю дружинників на світовому, крайовому, та осередковому рівнях. Ця коротка конференція уможливить дружинників в Австралії продовжити напочату працю... Усі дружинники повинні зрозуміти потребу брати участь, та себе зобовязати до участі... Конференцію ко-ординує **д. Павло Камінський** (Стяговий Дружинників КУ-1ий Заст. Голови) – ко-ординати: Мобільний Тел.: 0416 158 185 або електронно (емайл) paulkam75@hotmail.com.

г. Забава – Товариська Зустріч... Опісля Ювілейного Концерту, відбудеться Товариська Зустріч у формі Забави–Діско, зокрема для дружинників та юнацтва. Зустріч відбудеться у головні залі Народного Дому, починаючи о год. 6.30 веч. до пізної ночі. На забаві буде нагоди закупити перекусу...

Тому, що до святкування цієї поважної річниці нашої спілки маємо на меті включати усі ешелони нашої організації, а зокрема юнацтво, Підготовчий Комітет звертається до управ осередків, щоб допомогли з певними частинами відзначення. Отже, просимо осередків включити юнацтво своїх осередків для підготовлення декорацію на столи (до Забави й до Ювілейного Обіду-Бенкету).

Мотіф декорації повинно включати чогось із значінням 60 Ліття СУМ Австралії.

До того, просимо такий розподіл у підготовлення декорацію:

осередок Сідней:	– на 5 столів
осередок Мельборн:	– на 5 столів
осередок Джілонг:	– на 3 столи
осередок Перт:	– на 3 столи
осередок Квінбїян-Канберра:	– на 1 стіл
осередок Ньюкастель:	– на 1 стіл
осередок Аделаїда:	– на 1 стіл
осередок Окслей:	– на 1 стіл

г. Участь в Богослуженнях – Св. Літургія... Усі СУМівці зобовязані прибути на Св. Літургію яка відправлятиметься в Українські Католицькі Катедрі Свв. Верх. Апостолів Петра і Павла. Св. Літургія в цей день буде присвячена в честь 60-ої річниці нашої спілки, зокрема в честь наших осново-положників...

Участь в Св. Літургії в повних одностроях є обов'язковим. В часі літургії, певні частини включатимуть членів нашої Спілки.

ім. Ген Хор. Тараса Чупринки в Сідней; ім. Гет. Івана Мазепи в Мельборні; ім. Степана Бандери в Джілонгу;
ім. Крут в Перті; ім. Симона Петлюри в Ньюкастелі; ім. Тараса Шевченка в Аделаїді;
ім. Полк. Євгена Коновальця в Канберрі-Квінбїян; ім. Кн. Володимира Великого в Окслей.

д. Святочний Апель... Опісля Св. Літургії, на подвірі біля катедри, відбудеться Святочний Апель (в повних одностроях). В часі Апелью відчитається Святочний Наказ та передбачено коротке слово від одного із достойних гостей...

Опісля апелью, на (передних) сходах Катедри, буде зроблена спільна пропам'ятна знимка.

е. Показовий День Осередків... Одна з важніших частин у відзначення річниці нашої Спілки, буде Показ Осередків.

До цього показу просимо осередків підготувати фотографії (знимки) своєї діяльності продовж свого існування. Формат показу буде вистава.

Просимо підготувати все разом девять (9) картин, картка чи папір в розмірі А1 (594мм x 841мм).

На шістьох (6) картин просимо вставити фотографії з кожної декади Вашого існування (тобто одна картина на кожну одну декаду – нпр. 1950-і роки, 1960-і роки, ітд.).

Дві (2) картини лишаються для показу мистецьких, спортових, чи інших самодіяльних одиниць чи гуртків Вашого осередка.

На останні картині, просимо коротко виписати у формі "dot point" головні дані з історичного аспекту Вашого осередка – нпр. коли засновано, коли розвинулася праця, голови осередка, важні події-діяльність з історії, передбачена візія на майбутність і тп.

Ко-ординатором Показу Осередків є **под. Дарка Сенько**. Просимо в цій справі бути з нею в безпосереднім контакті на мобільнім тел. 0417 237 938, або електронно (емайл) на diahanna.senko@thomsonreuters.com.

Вистава відбудеться у фоє Українського Народного Дому – Ессендон...

є. Святування 60-ої Річниці – Ювілейний Обід-Бенкет... Одна із заключних частин ювілейного вікенду буде Ювілейний Обід-Бенкет. Запрошуємо усіх членів нашої спілки спільно відзначити наш ювілей та прибути на обід – де також будуть запрошені почесні члени і гості, парламентаристи, представники уряду Австралії та України, та інших організацій та установ.

Обід відбудеться в Народнім Домі (Ессендон) у неділю, 13го червня, починаючи о год. 1.30 по-полудні. В часі обіду буде коротка святочна програма, включаючи показу уривок з історичних фільмів нашої спілки завдяки кіно-фотографії друзів Шкударя та Колісника з Мельборну.

На сьогоднішній час, опрацьовується та редагується білш ніж 1500 метрів 16мм кіно-плівок, щоб виробити пропам'ятний ДВД для продажі. Цю працю ко-ординує д. Ярослав Дума з допомогою друзів Іван Камінський (осер. Джілонг) та Андрій Дума (осер. Канберра-Квінб'ян).

ж. Відзнака 60-ої річниці... Ми вже виставили проєкт відзнаки 60 ліття СУМ Австралії – (глянь біля точки 1 в цьому об'їзнику). Це праця члена КУ СУМ Австралії – архітекта, д. Стефана Моравського (реф. Преси і Пропаганди), за що йому складаємо подяку і признання.

Цей лоґо будемо користувати як відзнака для однострою, і рівнож в інших пропам'ятних речей з нагоди 60 ліття.

Просимо осередків негайно повідомити КУ (через Ген. Секретаря – **д. Ярослав Думу**), про кількість відзнак до однострою буде Вам потрібно). Передбачуємо кошт відзнаки около \$6 за одну – це металева відзнака у розмірі 25мм діаметр. Осередки повинні негайно замовити для учасників свого осередка, щоб КУ могла відложити відповідне число.

Просимо це зробити до **15го травня ц.р.** Буде потрібно осередкам заплатити в часі замовлення.

з. Нічліги... Просимо осередків негайно довідатися про потреби нічлігу в Мельборні для учасників Відзначення 60 Ліття.

За нічліги в Мельборні відповідає **под. Юля Семчишин**, та вразі потреби, можна бути з нею в безпосереднім контакті на тел. (дом.) – 03 9449 1799, мобільний – 0408 491 600, або електронно (емайл) на Julie@semcesen.com.

Просимо повідомити под. Юлю як найскоріше про Ваші потреби – але, не пізнійше **22 травня ц.р.**

ім. Ген Хор. Тараса Чупринки в Сідней; ім. Гет. Івана Мазепи в Мельборні; ім. Степана Бандери в Джілонгу;
ім. Крут в Перті; ім. Симона Петлюри в Нюкастелі; ім. Тараса Шевченка в Аделаїді;
ім. Полк. Євгена Коновальця в Канберрі-Квінб'ян; ім. Кн. Володимира Великого в Окслей.

и. Светри (Hoodies) та інший одяг на замовлення... КУ підготовляє светри (у формі "Hoodies" як пам'ятковий одяг Ювілею. Щоб улегшити замовлення відповідної кількості светрів, просимо осередків нас повідомити про Ваші потреби. Ваше замовлення забезпечить потреби Вашого осередка, і КУ тоді відложить відповідне для Вашого осередка число. Передбачуємо кошт светра по \$25 до \$30 – отже, із замовленням, буде потрібно заплатити завдаток (по \$20 за кожного светра)... В цій справі просимо бути в контактi з **д-ом Ярославом Думою**...

і. ДВД – DVD... Як вже було згадано вище, в цей час опрацьовується та редагується білш ніж 1500 метрів 16мм кіно-плівок, щоб виробити пропам'ятний ДВД для продажi.

Ці плівки є з перших таборів (з 1950их, та 1960их років) та з інших СУМівських імпрез продов перші декади нашого існування, із праці друзі Шкударя та Колісника з Мельборну.

Підготовляється ДВД – на 90 хвилин – яка також буде на продаж (по \$20) в часі святкувань...

Цю працю ко-ординує д. Ярослав Дума з допомогою друзів **Іван Камінський** (осер. Джілонг) та **Андрій Дума** (осер. Канберра-Квінбїян).

ї. Сумівський Однострій... Звертаємося до управ осередків, щоб придбали щоб усі члени осередка прибули на Ювілей з своїми Сумівським одностроями. Просимо також, щоб управи доглянули, щоб члени мали усі відповідні частини до однострою (краватки, штани чи спідничку, відповідне взуття, ітд.).

й. Осередкові Прапори... Пригадуємо усім осередкам, щоб привезли зі собою свої осередкові прапори до Мельборну.

Прапори будемо вносити та вживати до Концерту-Здвигу, Св. Літургії, та в часі Ювілейного Обїду...

к. Запрошення Гостей... **ЗАПРОШЕННЯ ГОСТЕЙ на ЗДВИГ-СВЯТКУВАННЯ:** Цією дорогою знова підтверджуємо прохання до управ осередків, вислано через емейл (дня 31го березня), про те, що КУ підготовляє список осіб-гостей котрих можна запросити на наше 60 ліття. Просимо такі пропозиції вислати до д. Ярослава Думи до ~~10го~~ квітня 18го квітня ц.р.

л. Замовлення квитків на імпрузи... В цей час опрацьовується схема кошт квитків зглядно усіх частин Ювілею 60 Ліття.

Можемо заявити, що будуть окремі квитки до кожної імпрузи, і рівнож будемо мати квитка які дозволяють вхід до усіх імпруз за зниженою ціною.

Дані про квитків вишлемо при найближчому часі.

КОНТАКТИ – КО-ОРДИНАТИ в справі 60ть ЛІТТЯ СУМ АВСТРАЛІЇ

Петро Дума	0412 560 000	peter@duma.com.au
Ярослав Дума	0417 655 621	slavko@duma.com.au
Наталка Моравська	0403 100 559	nataliamoravski@hotmail.com
Дарка Сенько	0417 237 938	diahanna.senko@thomsonreuters.com
Юля Семчишин	0408 491 600	julie@semcesen.com
Павло Камінський	0416 158 185	paulkam75@hotmail.com
Катерина Кобрин	0448 205 802	katerina.kobryn@gmail.com
Данило Ткачук	0401 974 004	fullysickmate101@hotmail.com
Іван Камінський	0423 745 544	johnk@timbertruss.com.au
Андрій Дума	0409 225 701	andrew@duma.com.au
Степан Дума	0408 178 586	stephen@duma.com.au

2. Пригадуємо / Календар

- * Продовжується збірка на Акцію ВІДБУДУЙМО АВСТРАЛІЙСЬКІ КАРПАТИ
- * **Маємо на продаж... різні СУМівські речі – глянь на СУМнет до Крамниці.**
- * **Просимо зазделегідь подавати дату про відбуття зборів Вашого осередка**
- * **Пригадуємо осередкам принайме відзначувати річниці виголошені Світовою Управою...**
- * **21-12-2008** Подати контактні дані членів Вашої управи до КУ (не всі осер. ще подали дані)...
- * 10-04-2010 Зголосити "гостей" до запрошення на 60 ліття СУМ в Австралії
- * **Повища дата тепер змінена до 18го квітня 2010 (18-04-2010)...**
- * ~~10/11-04-2010 Відвідини Нової Зеландії~~
- * ~~11-04-2010 Водне Сплавання дружина Ратників (White Water Rafting)~~
- * 24/25-04-2010 Відвідини осередка Окслей-Брізбен
- * 15-05-2010 Осередки мають замовити та заплатити за Відзнаки 60 ліття...
- * 16-05-2010 Відзначення 85 ліття СУМ та 60 ліття СУМ Австралії осер. Канб-Квінб.
- * 22-05-2010 Осередка мають зголосити членів потребуючи Нічліг в Мельборні..
- * 6-06-2010 Святування 60 ліття осередка СУМ Сідней
- * **11/13-06-2010 Святування 60 ліття СУМ Австралії (в Мельборні)**
- * 3-07-2010 Крайова Конференція Булавних
- * серпень 2010 Відвідини осередка Ньюкастель
- * серпень 2010 Курс "само-розвинення та провідництва..." в Ньюкастелі
- * листопад 2010 Гопак в Парку (СУОА) (Мельборн) {до затвердження}
- * травень 2011 Майстерня для Танцюристів
- * серпень 2011 Крайовий Лещетарський Табір для дружинників

З пошаною до Вас,
Лишаємося з СУМівським привітом

Честь України!



Петро Дума
Голова

Готов Боронити!



Ярослав Дума ОАМ
Генеральний Секретар

ДОКИ ЖИВЕШ - МРІЇ І ШУКАЙ!